

**ST. STANISLAUS KOSTKA CHURCH
PARAFIA ŚW. STANISŁAWA KOSTKI
1923-2023**



**SCHEDULE OF MASSES
MSZE ŚWIĘTE**

Weekdays:

**Tuesday, Wednesday,
Thursday & Saturday**

9:00 AM - English

Friday

7:00 PM - Polish

Saturday:

6:00 PM - Polish

Sunday

8:30 AM - Polish

10:00 AM - English

11:30 AM - Polish

Holy Days Schedule - Święta:

9:00 AM - English

7:00 PM - Polish

Office Hours - Kancelaria Parafialna:

Secretary - Sekretarka: Monika Tutka

Monday: closed - nieczynne

Tuesday: 9:00 AM - 5:00 PM

Wednesday: 9:00 AM - 5:00 PM

Thursday: closed - nieczynne

Friday: 9:00 AM - 3:00 PM

Saturday: closed - nieczynne

**RECTORY - PLEBANIA
109 York Avenue,
Staten Island, New York 10301**

**Tel: 718-447-3937 Fax: 718-815-5733
parish@stanislawkostkasi.org
pastor@stanislawkostkasi.org
www.stanislawkostkasi.org**

**Pastor - Proboszcz
Rev. Canon Jacek Piotr Woźny**

**Deacon - Diakon
Vincent D'Silva**

**Eucharistic Minister
Nadzwyczajny Szafarz**

**Mariusz Tutka
Andrzej Gorzelski
Waldemar Dębicki**

Music Director - Organista:

**Alicja Kenig- Stola
tel:718-689-4720**

**Polish School - Polska Szkoła:
Principal - Dyrektor**

**Dorota Zaniewska
tell: 347-302-1595**

www.psstateniland.w.interia.pl

Confessions- Spowiedź:

**Friday - Piątek
6:00 PM - 7:00 PM**

Sacrament of Baptisms - Chrzcist Św.:

**First Sunday of month 11:30 AM
Pierwsza niedziela miesiąca 11:30 AM**

Weddings - Śluby:

**By appointment 6 months before.
Zgłoszenie 6 miesięcy przed ślubem.**



DECEMBER 17, 2023
3RD SUNDAY OF ADVENT
TRZECIA NIEDZIELA ADWENTU

Saturday / Sobota

7:00 P.M. Ś.P. Joanna i Włodek Chrabowski.

Sunday / Niedziela

8:30 A.M. Ś.P. Stanisław Pałka (3 rocznica śmierci) od córki z rodziną.

10:00 A.M. Deceased members of the Kamienowski, Zagajewski Thompson & Urgo Families.

11:30 A.M. Ś.P. Józef Bielak (11 rocznica śmierci).

Tuesday / Wtorek

9:00 A.M.

Wednesday / Środa

9:00 A.M. Thanksgiving Joseph & Elaine Wojtowicz & Family.

Thursday / Czwartek

9:00 A.M.

Friday / Piątek

7:00 P.M. Ś.P. Michał Bielawski

Saturday / Sobota

9:00 A.M. Deceased members of the Siuzdak & Kruczek Family.



DECEMBER 24, 2023
4TH SUNDAY OF ADVENT
CZWARTA NIEDZIELA ADWENTU

Saturday / Sobota

7:00 P.M. Ś.P. Natalia i Antoni Zdrodowski oraz Henryk Łapiński.

Sunday / Niedziela

8:30 A.M. Ś.P. Antoni i Helena Ciapka z rodzicami.

10:00 A.M. Maria & Dariusz Bulik & Family.

11:30 A.M. Ś.P. Jan Łuczaj.

DECEMBER 17, 2023
3RD SUNDAY OF ADVENT

*The Spirit of the Lord is upon me,
because he has anointed me
to bring glad tidings to the poor.
Is 61:1 (cited in Lk 4:18)*

First Reading

Isaiah 61:1-2a,10-11

The Lord's salvation will be made known to the poor and the oppressed.

Responsorial Psalm

Luke 1:46-50,53-54

Mary sings praise to God.

Second Reading

1 Thessalonians 5:16-24

Paul encourages the Thessalonians to rejoice and pray always.

Gospel Reading

John 1:6-8,19-28

John gives testimony that he is preaching and baptizing in order to prepare for the coming of another.



This Sunday's Gospel invites us to continue our reflection on the person and mission of John the Baptist. Today we depart from the Gospel of Mark and read a selection from the Gospel of John.

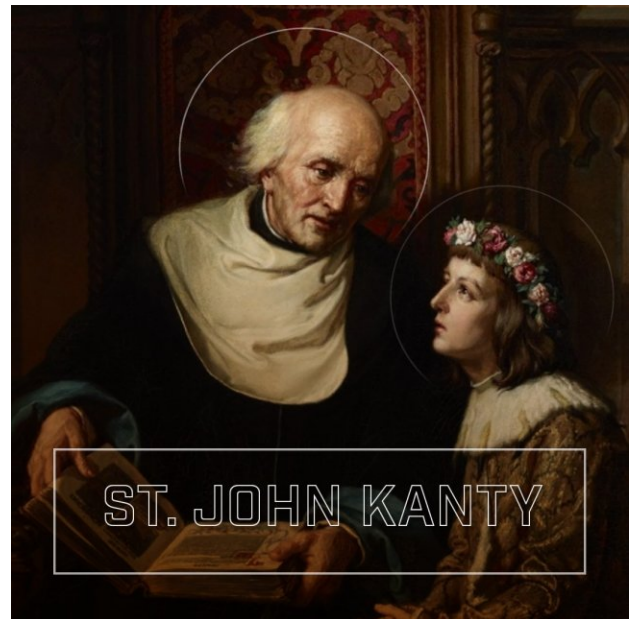
The Gospel for today combines a brief passage from the prologue to John's Gospel with a report about John the Baptist. As in Mark's Gospel, the Gospel of John contains no birth narrative. Instead, John's Gospel begins with a theological reflection that has come to be called the "prologue." This prologue places the story of Jesus in its cosmological framework. It speaks of Jesus' existence with God since the beginning of time. In John's Gospel, Jesus is presented as the fulfillment of the Old Testament and the culmination of the Word, the light that is coming into the world's darkness.

Following this prologue, John reports on the ministry of John the Baptist. We learn about the attention that John the Baptist received from the Jewish authorities. Messengers from the Jewish priests, the Levites and the Pharisees question John about his identity and the meaning of the baptisms that he is performing. John's Gospel uses these questions to establish the relationship between Jesus and John the Baptist. John the Baptist is not the Messiah, nor is he Elijah or the Prophet. In John's denials, we hear echoes of the kind of messianic expectations that were common in first-century Palestine.

The only affirmative response that John the Baptist gives is when he quotes the prophet Isaiah. Upon answering the next question, John announces that the savior they seek is already among them, but as yet unrecognized. John's response highlights for us an important Advent theme: Jesus has already come into the world as our savior. During Advent, we pray that we will be able to recognize Jesus' presence in our midst. Advent also reminds us that Jesus will come again to fulfill the promise of salvation. We pray that we will continue to be watchful as we anticipate that great day.

The third Sunday of Advent is also called Gaudete Sunday. Gaudete, a Latin word which means "rejoice," is taken from the entrance antiphon for Sunday's Mass. This theme is echoed in today's second reading from the first Letter to the Thessalonians. It is a reminder that Advent is

a season of joy because our salvation is already at hand.



**SAINT OF THE DAY FOR DECEMBER 23
(JUNE 24, 1390 – DECEMBER 24, 1473)**

John was a country lad who made good in the big city and the big university of Kraków, Poland. After brilliant studies he was ordained a priest and became a professor of theology. The inevitable opposition which saints encounter led to his being ousted by rivals and sent to be a parish priest at Olkusz. An extremely humble man, he did his best, but his best was not to the liking of his parishioners. Besides, he was afraid of the responsibilities of his position. But in the end he won his people's hearts. After some time he returned to Kraków and taught Scripture for the remainder of his life.

John was a serious man, and humble, but known to all the poor of Kraków for his kindness. His goods and his money were always at their disposal, and time and again they took advantage of him. He kept only the money and clothes absolutely needed to support himself. He slept little, ate sparingly, and took no meat. He made a pilgrimage to Jerusalem, hoping to be martyred by the Turks. Later John made four subsequent pilgrimages to Rome, carrying his luggage on his back. When he was warned to look after his health, he was quick to point out that, for all their austerity, the fathers of the desert lived remarkably long lives.



PRAYER FOR HEALING SICKNESS.

Loving and ever-present God, we believe that your grace is sufficient for all things. Comfort us a new by your presence. Allow that in our weakness we may be made strong, in our grief, consoled, and in our ignorance, wise. Protect and guide us that we may know the way to take and that at each crossroad of life we may see the right path to choose. Safeguard us by your power, uphold us your kindness, and warm us by your love. By your divine grace help us to do what is right, to act courageously, to love our neighbors, to forgive our enemies. By your grace, bless us through Jesus Christ our Lord. Amen.

For the sick: Anne Padula, Barbara Bielawski, Robert Kozłowski, Josephine Ostrowski, Joseph Wojtowicz, Krzysztof Paluch, Anna Kozłowska.

17 GRUDNIA 2023

TRZECIA NIEDZIELA ADWENTU

*Duch Pański nade mną,
posłał mnie, abym głosił dobrą nowinę ubogim.
(Iz 61, 1)*

Pierwsze czytanie (Iz 61, 1-2a. 10-11)

Ogromnie się weselę w Panu

Psalm (Łk 1, 46b-48. 49-50. 53-54)

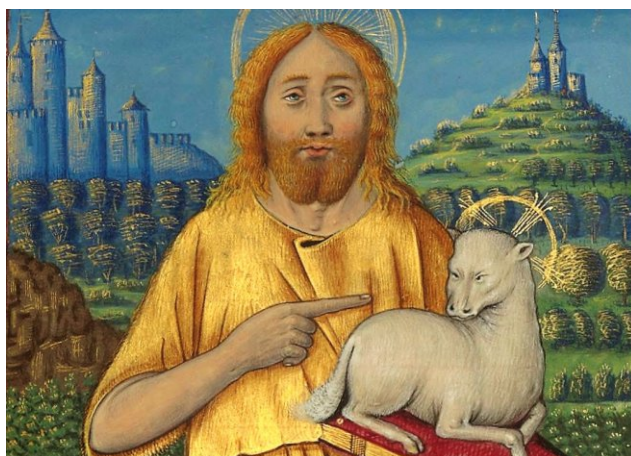
Raduj się, duszo, w Bogu, Zbawcy moim

Drugie czytanie (1 Tes 5, 16-24)

Przygotujcie duszę i ciało na przyjście Pana

Ewangelia (J 1, 6-8. 19-28)

Świadectwo Jana Chrzciciela o Chrystusie



CHRYSTUS JAKO OKNO

Dzisiejsza Ewangelia trzykrotnie przywołuje greckie słowo fos, które tłumaczone jest jako „światłość”. Termin ten może jednak oznaczać nie tylko światło, ale też okno. I tu dostrzegamy w Ewangelii nowy sens. O ile bowiem światło w ogóle pozwala widzieć cokolwiek i bez niego skazani jesteśmy na ciemności, to okno pozwala zobaczyć coś, co jest na zewnątrz. Dzięki oknom jest w domu jasno i możemy zarówno widzieć przedmioty w domu, jak i bezpiecznie się po nim poruszać, ale też dzięki oknom możemy widzieć świat poza naszym domem, inny świat niż ten, w którym jesteśmy.

Okno na inny świat

Ewangelia podkreśla, że św. Jan Chrzciciel „nie jest oknem” (J 1,8), przez niego nie da się dojrzeć innego świata. On jest z tego samego świata co my. Ale św. Jan przyszedł, aby wskazać na Jezusa Chrystusa jako okno do innego świata, „aby zaświadczyć o tym oknie” (J 1,7-8). On pomagał ludziom odkryć to jedyne okno. To patrząc na Chrystusa, mogli dostrzec inny, boski świat. Przez Niego przecież istnieje możliwość wzrokowego zobaczenia rzeczywistości boskiej. I tak jest naprawdę, bo przecież Chrystus to Bóg w ludzkiej postaci. Patrząc na Niego, widzi się Boga. On jest oknem do innego świata. Patrzenie na Niego pozwala odkryć, zobaczyć i zachwycić się światem samego Boga. Kto nie odkryje tego okna, nigdy nie zobaczy świata Bożego. Dlatego jest to najważniejsze odkrycie naszego życia. Dzięki temu oknu widzi się inną rzeczywistość, bowiem dzięki Chrystusowi znamy Boga, wiemy, co jest dla Niego ważne, na czym Mu zależy, czego od nas oczekuje, jakie ma wobec nas plany. Bez tego

okna bylibyśmy skazani jedynie na domysły i przypuszczenia, targałyby nami ogromne wątpliwości. Kto nie ma okna, nie wie, co jest na zewnątrz. Może się domyślać, ale nie jest pewny. Okno pozwala widzieć. Chrystus pozwala widzieć boski świat. On daje pewność i rozwiewa wątpliwości.

Spojrzenie przez okno

Wszyscy mamy w domach okna. Widzimy przez nie różny świat. To, co widzimy, bardzo wpływa na nasze życie. Opowiadano mi kiedyś, że przy jednym z hiszpańskich szlaków, którymi pielgrzymi podążają do grobu św. Jakuba, mieszkała z rodzicami mała dziewczynka. Codziennie przez okno widziała pielgrzymów idących szlakiem św. Jakuba. Zawsze jeden i ten sam kierunek. Nigdy w drugą stronę. Jako dziecko myślała, że gdy dorośnie, zajmie się tymi pielgrzymami, udostępni im nocleg, pożywienie. Widok z okna skłaniał ją do myślenia o tych ludziach i do pomocy im. Gdy dorosła, zapomniała o tym dziecięcym marzeniu. Ukończyła studia, a następnie wyszła za mąż. Jednak bardzo szybko owdowiała. A wtedy wróciła do niej myśl z dziecięcych lat. Postanowiła wcielić ją w życie. Kupiła stary dom, stare opuszczone schronisko dla pielgrzymów, kompletnie zrujnowane. Odremontowała je i zaczęła w nim przyjmować ludzi. Gdy była dzieckiem, wydawało się jej, że będzie im pomagać, dając jedzenie i nocleg. Jako dojrzała kobieta odkryła jednak nową formę pomocy pielgrzymom. Po prostu słuchała ich opowieści. Okazało się, że miała wyjątkowy dar słuchania. Tylko słuchała, a pielgrzymi w czasie opowiadania jej o swoim życiu nagle odkrywali coś zupełnie nowego. Wzbudzała zaufanie i pomagała ludziom odkrywać samodzielnie coś, czego dotychczas nie widzieli ani nie rozumieli. Wiele razy dochodziło do nawrócenia. Opowiadając jej o swoim życiu, ludzie powoli kierowali swoje myśli ku Chrystusowi, odkrywali okno, dzięki któremu widzieli inny świat, inaczej widzieli swoje życie.

Okno, przez które widzi się Boga

Chrystus jest oknem, dzięki któremu można dostrzec świat samego Boga. To jest jedyne okno do boskiego świata. Dzięki temu oknu dostępny jest Bóg i Jego świat. Naszą rolą jest najpierw samodzielnie odkryć to

najważniejsze okno naszego życia, a następnie pomóc innym w podobnym odkryciu. Możemy to czynić słowami na wzór św. Jana Chrzciciela albo słuchaniem na wzór kobiety cierpliwie wysłuchującej historii pielgrzymów.



CO Z TEGOROCZNĄ WIGILIĄ?

Zdarza się co jakiś czas, że 24 grudnia wypada w niedzielę. Co wtedy z Wigilią? Obchodzić ją w sobotę czy w niedzielę?

Adwent jest okresem liturgicznym rozpisany na cztery tygodnie i ani dnia dłużej. Nie zawsze są to pełne tygodnie, jako że Boże Narodzenie związane z 25 grudnia wypada czasem - jak w tym roku - w poniedziałek. Wtedy z czwartego tygodnia Adwentu zostaje nam tylko jeden dzień: niedziela.

Mimo takiego czasowego okrojenia wierni nie tracą nic z treści duchowych. Adwent jest bowiem skonstruowany jakby dwupoziomowo. Jego pierwsze dni są uporządkowane w kolejne tygodnie. Ostatnie - od 17 do 24 grudnia - są tzw. bliższym przygotowaniem i dni powszednie "wypierają" liturgiczny cykl tygodniowy. Liturgia jest wtedy uzależniona od daty w kalendarzu, nie zaś od dnia tygodnia. Prawdopodobnie ta nie dotyczy niedziel. Tak oto 24 grudnia w kościołach katolickich liturgia Mszy św. będzie sprawowana z formularza czwartej niedzieli Adwentu. Warto podkreślić, że jest to integralna, ważna część Adwentu, który kończy się z rozpoczęciem pierwszych nieszporów Bożego Narodzenia odmawianych 24 grudnia wieczorem. I nic to, że mamy wtedy niedzielę, ponieważ niedziela ustępuje pierwszeństwa świętom Pańskim.

Wigilia Uroczystości Bożego Narodzenia rozpoczyna się po pierwszych nieszporach i jest częścią wspomnianej uroczystości. W sensie liturgicznym jest to bowiem nocne czuwanie połączone z udziałem w specjalnym nabożeństwie. Tylko potocznie utarło się, że wigilią nazywamy cały dzień poprzedzający jakąś wielką uroczystość.

Ale niektórzy kojarzą Wigilię wyłącznie z Bożym Narodzeniem i tę jako jedyną piszemy wielką literą.

Nie ma zatem żadnych podstaw, by mniemać, że tegoroczna Wigilia przypada w sobotę 23 grudnia. Jako że jest częścią Bożego Narodzenia, nie może być obchodzona w środku Adwentu - przed jego czwartą niedzielą. Przecież nikt nie ma wątpliwości, że w niedzielę 24 grudnia w kościołach nie będzie się jeszcze śpiewać kolęd. Przy okazji uwaga: przyjdzie na tzw. Pasterkę nie zwalnia w tym przypadku z obowiązku udziału we Mszy św. niedzielnej, w ciągu dnia. Uczestnictwo w Pasterce jest natomiast spełnieniem obowiązku udziału we Mszy św. w Boże Narodzenie.

Zdaje się, że większość katolików, bardziej niż nad zawilóściami liturgii zastanawia się, kiedy łamać się opłatkiem i postawić karpia na stole. Inni pytają wreszcie, czy w tym roku 24 grudnia obowiązuje post. Pokuszę się zatem o kilka wskazówek, zastrzegając, że ich zlekceważenie nie jest grzechem ciężkim, a jedynie pewną niedoskonałością, rozminięciem się z duchowością Kościoła wyrażoną w liturgii.

Bez ważnych przyczyn (np. niemożności spotkania się z całą rodziną w innym terminie) nie należy przesuwac wiecezry wigilijnej na dni poza 24 grudnia. Człowiek bowiem potrzebuje synchronizacji znaków zewnętrznych z tym, co ma przeżywać w sercu. Chodzi o to, by tzw. liturgia domowa, której jednym z przejawów jest wiecezra wigilijna, nie rozmięła się z liturgią Kościoła.

Co zaś dotyczy wigilijnego postu, warto wiedzieć, że jest on częścią polskiej tradycji, a nie wynika z przepisów kościelnych. Zgodnie z przepisami natomiast we wszystkie niedziele i uroczystości liturgiczne post nie obowiązuje. Nawet gdyby uroczystość wypadła w piątek Wielkiego Postu. W niedziele i uroczystości nie powinniśmy się umartwiać, ponieważ tego dnia świętujemy zwycięstwo Chrystusa i Kościoła. Nie ma jednak nakazu jedzenia w te dni mięsa. Możemy więc zachować piękną polską tradycję (nie jest to obowiązek) i również w tegoroczną Wigilię spożywać wyłącznie potrawy postne. Nie powinniśmy tego robić w duchu umartwienia, ale dla lepszego wejścia w klimat Bożego Narodzenia. Bo cóż to za Święta bez barszczu z uszkami, kapusty z grzybami czy klusek z makiem?



IN MEMORY OF:

Diana and Louis Mrozinski: Marian Wróblewski & Władysław Samborski: Veronica Licrecia DeSilva: Faryniarz Magoń & Krywut Family: Jadwiga & Marianna: Romuald Remba: Richard Jane & Susan Jason, Peter & Glenn Johnson: Margaret Enigan: Jan Lata: deceased members of Kamienowski Zagajewski Urgo Thompson Families: Strug & Fura Family; Daszkilewicz Family: Stefan Toton, Janina Kazimierz Sojka: Stanisław Jakubczak: Grygo and Osewski family: Andrzej Waskiewicz, Anna Jan Trojan: Mazurek Mateja Family: Janina Wolak: Halina Waclaw Klukowscy: Bronisława Franciszek Kojewscy: Józef Czesław Śiwiec: Władysława Tadeusz Półtorak, Władysława Kazimiera Kuczak: Henryk Brzuchnalski: Jaworski & Krok Family: Jan Gumkowski: Maria Stanisław Kowal, Cios Stanisław.

O Boże Błogosławieństwo dla rodzin:

J.M. Mazurek: Bagiński Family: K.A. Górski: S. G. Kościółek: S.M. Dzieran: A.D. Garbacz-Popek: Koncewicz Family: B.M. Wojtach: Błaszczuk family: S.B. Grygiel: L.G. Kopec: Płoński Family: F.Z Nycz: Z.H. Mikrut: J.E. Perkowski: P.A. Jarecki: A.A. Kozłowska: Wyka Family: T.M. Miłek; Pupiec Family: P.E. Pawłowski: I.M. Stachyra: W.M. Kopec: L.U. Michaliszyn: D.I. Mieczkowski: Kica Family: W.B. Żmijewski: R.K. Bagiński: R. Ukowska: J.M. Ratyński: A. Pichnarczyk: A.D. Matusik: K.M. Hałas: B. Rzepka: J.K. Wadołowski: Walasek Family: J.I. Kubrak: G.K. Ignatowicz: A.K. Gorzelski: Z.K. Gocłowski: J.A. Gawecki: J. Strzeciwiłk-Poskrobko: J.A. Kuczyński: K.A. Wiśniwski: U. Tworek: M.B. Kulikowski: W.E. Dębicki: J.K. Ostaszewski: M.B. Wojtach.



Usług inżynierskich.

Nowe budynki, dobudowy, przebudowy.
Zatwierdzanie aplikacji w NYC Department of Buildings.

Legalizacja zmian związanych z otrzymanymi. Violations.

Inspekcje asbestowe, inspekcje inżynierskie.
Jesteśmy firmą, która zapewni pomoc w sprawach związanych w zakresie architektury.

Mówimy po Polsku:

KONTAKT Karolina Sadelski – 718-667-8500
e-mail: ksadelski@permanentengineering.com

OGŁOSZENIA DROBNE

1. Polskie delikatesy – Polish-European American Deli M.E Inc – ZAPRASZAJĄ -1214 Forest Ave, Staten Island, NY 10310 – kontakt (347) 861-7181.

2. Domowe obiady oraz polskie dania na miejscu i na wynos, a także catering na wszystkie imprezy i święta oferuje LUK & BART – 2960 Richmond Terrace, Staten Island. Kontakt: 718-510-2932, www.lbpierogi.com

3. MEDICARE & MEDICATE NY& NJ 65 & up – program dla seniorów – Halina 718-926-5180.



SUNDAY – NOVEMBER 26, 2023

I - \$2,158

II - \$931

SUNDAY – DECEMBER 3, 2023

I - \$1,959

II – Christmas Flower offering - \$2,667

FULL - \$445 TOTAL - \$5,178

Lampki roczne - \$2,000

Membership 2024 - \$160

VIGIL CANDLES BEFORE THE TABERNACLE THE MOST BLESSED SACRAMENT

December 17 – December 24, 2023

Joseph Piciocco: Living & deceased members of the: Piciocco, Tucciarelli, Mastropaolo & Levato Families.

J. Coogan:

1. In memory of the deceased members of the Kamienowski, Zagajewski, Urgo, Thompson Families.
2. Good health for our Family.

J. Ostrowski:

1. L.M. Daniel & Emily Ostrowski.
2. Living and deceased members of the Ostrowski, Perkowski & Raducha Families.
3. For good health for sisters Catherina.
4. L.M. Angela & Philip.

Suzanne A. Ascher & Wayne Ascher:

1. L.M. Teresa F. Ascher
2. L.M. Teresa & Thomas Anthony Romanik.
3. L.M. Josephine, Marianna & John Prazych.

Helene Hartmann-Pulaski:

1. L.M. Pulaski Family.
2. L.M. Smieya Family.
3. L.M. Margaret Etter.

Rita & Bill Kreamer:

1. L.M. Diana & Louis Mrozinski.
2. Special Intention.

Barbara Siuzdak: In Thanksgiving.

Elissa McDonald:

1. L.M. Theresa DiResta.
2. L.M. Michael Aimesbury.
3. Good Health – Gary Aimesbury.
4. Good Health - Felicia Krause.
5. Success & recover from surgery for Maria McDonald
6. L.M. Barbara Olsen.
7. L.M. Helena Ostrowski.

Veronica Althea Modzelewski:

1. L.M. Brian G. Schiels.
2. L.M. Josephine & John Modzelewski.
3. L.M. Modzelewski, Lenzian & Sienkiewicz Families.

Anna Kozłowski: Ś.P. Stanisław Kozłowski.

Roberta Jason O'Hanlon & Family:

1. L.M. Richard & Jane (Jastremski) Jason
2. L.M. Peter & Glenn Johnson.
3. Guidance & safety.
4. Good health and happiness.
5. Special Intentions.

Dann McAuliffe:

1. Prayer for Good Health for Donna Knuth

Maria Tomaszuk -Ś.P. Adam Tomaszuk, Władysław Kobeszko, Pedro Campos.

Charlatte L.Henitt – Pray for my 91 yr. old Mother with the beginning of Dementia.

R. Kobeszko – Ś.P. Lucyna Łuczaj.